

Chronique islandaise – janvier 2023

Ces lignes sont le résultat de lectures, de suggestions et d'informations que je peux obtenir autour de moi, mais elles n'engagent que ma seule responsabilité. Vous pouvez aussi consulter mon blog sur <https://www.sg-ms.net>.

Laissons-nous aller à ce lieu commun si agaçant : « *Islande, terre de glace et de feu...* »,

comment mieux résumer en effet l'actualité de ce premier mois de 2023 ? *Glace* parce qu'il y a fait très froid, jamais six semaines consécutives aussi froides depuis 1918, au point qu'à Keflavik des passagers ont été bloqués, non dans l'aéroport comme en décembre, mais jusqu'à 17 heures (vol compris !) dans les avions faute de pouvoir en sortir ! *Feu* celui de notre héroïne récurrente Sólveig Anna Jónsdóttir, qui a décidé de conduire à la grève les adhérents du syndicat Efling qu'elle préside quelles que soient les propositions des employeurs de SA. *Glace et feu* dans le sport, au point d'ouvrir plus loin un paragraphe sur ce sujet, *glace* avec plusieurs records du monde de nage « en eau glacée », et *feu* comme la colère de la footballeuse Sara Björg Gunnarsdóttir, capitaine de l'équipe d'Islande, à propos de la muflerie sexiste des dirigeants de l'Olympique Lyonnais avec lequel elle a été deux fois championne d'Europe.



Actualité politique

Chaud elle aussi, mais ce n'est pas une surprise ! Voyons d'abord les nouveaux progrès de l'Alliance Social-Démocrate selon le dernier sondage Maskína :

%	<i>P. de l' indép.</i>	<i>P. du Progrès</i>	<i>Gauche Verte</i>	<i>All. Soc. dém</i>	<i>Pirates</i>	<i>Redres- sement</i>	<i>P. du Centre</i>	<i>P. du Peuple</i>
<i>élections sept. 21</i>	24.4	17.3	12.6	9.9	8.6	8.3	5.4	8.8
<i>février 2022</i>	21.9	17.8	12.9	13.4	10.3	9.7	3.5	7.6
<i>20 octobre 2022</i>	22.8	15.0	7.7	14.4	14.3	9.5	5.0	4.6
<i>18 janvier 2023</i>	21.8	12.1	8.3	23.6	10.4	9.1	5.9	3.6

Ainsi l'Alliance Social-démocrate dépasse maintenant le parti de l'Indépendance, et ceci confirme une tendance déjà constatée en décembre où les deux partis faisaient jeu égal. La cause du progrès de l'Alliance Social-démocrate est évidente : l'arrivée à sa présidence de Kristrún Frostadóttir. Économiste formée à Boston puis à Yale, Kristrún (34 ans), élue en 2021 à l'Alþingi, a dès son premier mandat imposé son autorité à son parti, et c'est sans opposition apparente qu'elle en a pris la présidence en octobre 2022. Même dépassé, le parti de l'Indépendance ne recule pas. Les gains de l'Alliance Social-démocrate sont pris au parti du Progrès et aux Pirates. Entre ces derniers et l'Alliance il n'y a pas de différence fondamentale pour ce qui concerne les programmes ; par contre les Pirates récusent dans leurs statuts l'idée même de présidence de leur parti, alors que se trouvent parmi leur(e)s dirigeant(e)s des personnalité(e)s de haut niveau qui émergent selon les sujets. Est-ce cette incarnation qui fait défaut ? Pour ce qui concerne le parti du Progrès, j'ai ici, notamment après les dernières élections locales, insisté sur son exceptionnelle progression et tenté de [l'expliquer](#). N'était-ce finalement que l'un de ces feux de paille dont est coutumière la vie politique islandaise ? Sera-ce aussi le cas de l'Alliance Social-démocrate ?

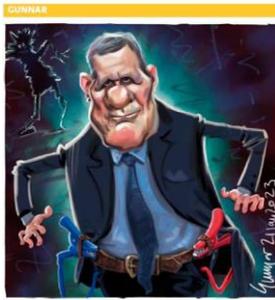


S'il ne recule pas dans les sondages, le parti de l'Indépendance reste en dessous du résultat obtenu lors des dernières élections et très loin de ses résultats antérieurs, c'est pourquoi la stratégie d'alliance de son président Bjarni Benediktsson, élu en 2009 à ce poste, est de plus en plus contestée, comme on l'a vu lors du dernier congrès. On murmure que Þórdís Kolbrún Reykfjörð Gylfadóttir (35 ans), seule vice-présidente du parti, et aujourd'hui ministre des Affaires Étrangères (et de la Défense !), souvent citée en tant que telle dans ces chroniques, pourrait le remplacer en 2023...

Lors de la formation de ce gouvernement, il a été convenu au sein du parti de l'Indépendance, que la fonction de ministre de l'Intérieur serait partagée dans le temps entre Jón Gunnarsson et Guðrún Hafsteinsdóttir, députée depuis 2021 mais avec une longue expérience de dirigeante patronale. Le changement devant intervenir en mars 2023 (ce qu'a dû rappeler publiquement Guðrún...), Jón doit faire vite voter les projets qui lui sont chers : durcissement de l'accueil des immigrés et réduction de 9 à 1 du nombre de *sýslumenn* (± préfets) au risque de faire éclater la coalition. C'est peut-être aussi pour aller plus vite que Jón a confirmé son intention d'équiper la police de tasers sans en référer à



Guðrún



Jón selon Gunnar

l'Alþingi voire à la première Ministre. Ceci mécontente fort Skúli Magnússon, *Umboðsmaður* (± [médiateur](#)) de l'Alþingi, qui demande des éclaircissements au ministre. Quand a-t-il signé son instruction à la police ? Quand a-t-il consulté la Première Ministre, qui avait auparavant souhaité l'être ? S'agissant d'une affaire importante, ne doit-il pas conformément à la constitution présenter son projet en Conseil des Ministres ? Sur quelles informations fonde-t-il sa décision ? Une réponse est attendue avant le 6 février.

Actualité sociale

Grève ?

Il fallait s'y attendre : aucune contre-proposition ne saurait satisfaire Sólveig Anna et Efling. Sa demande d'une modulation des salaires selon le lieu d'habitation pour tenir compte du coût du logement laisse perplexes les négociateurs de tous bords. Une réunion de la dernière chance avec SA (employeurs) de dure qu'une minute. Pourtant il semble que les dirigeants de Efling, qui en fait ne sont pas tous d'accord pour une grève, aient du mal à rassembler les 50% de votants nécessaires pour lancer leur mouvement, C'est pourquoi ils décident de se concentrer sur les hôtels du groupe Íslandshotel (hôtellerie de luxe). Une consultation doit débiter alors que j'écris, et devra s'étendre sur plusieurs jours compte tenu des horaires des salariés. De son côté SA annonce que tout sera fait pour limiter les effets de la grève sur ses adhérents. Quant au Médiateur, il exprime des doutes sur la sincérité de la consultation. Mais son idée d'interroger lui-même les adhérents de Efling sur un compromis (l'accord signé avec la fédération SGS) est rejetée par tous les dirigeants syndicaux et risque de réduire à néant sa propre autorité pour les négociations à venir (car ce n'est pas fini !).



sortie après 1 minute !

Démographie

387800 personnes vivaient sur l'île le 31 décembre 2022, 187840 femmes, 199840 hommes et 130 transgenres¹. 247590 étaient regroupés dans la zone de la capitale soit près des 2/3 de l'ensemble. 65090 sont d'origine étrangère (16.8%). Pour Hallfríður Þórarinsdóttir, démographe, ce nombre est insuffisant pour faire face à la demande à venir, notamment de l'industrie touristique. 15000 emplois

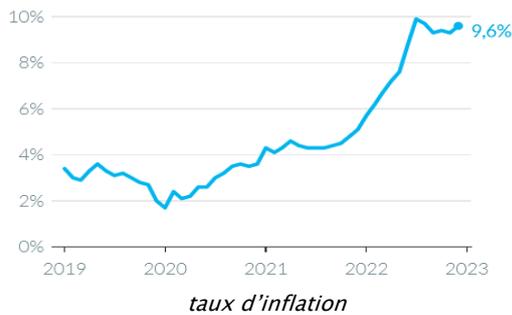
¹ Les lecteurs attentifs constateront que le compte n'y est pas... Mais je cite le Bureau des Statistiques !

supplémentaires doivent être créés d'ici 2025, alors que sur cette période seulement 3000 Islandais arriveront sur le marché du travail.

Environ 49000 Islandais vivent à l'étranger dont 11590 au Danemark, environ 17000 dans les deux autres pays scandinaves et 6500 aux Etats-Unis. Les autres se répartissent dans une centaine de pays.

Vísitala neysluverðs

Ársbreyting, %



Emploi, salaires et consommation

Les craintes de Hallfríður sont d'autant plus fondées qu'en décembre, mois de moindre activité, le chômage est de 3.3%. Par ailleurs les salaires ont progressé de 4%, où il faut voir une conséquence des accords signés en fin d'année, et qui prévoyaient des rattrapages applicables au 1^{er} novembre. Plein emploi, rattrapages salariaux : les conditions sont réunies pour que

l'inflation (9.6%) ne ralentisse pas malgré les mesures décidées par la banque centrale et une stagnation des prix de l'immobilier.

Car à plus de 25% le logement reste le poste de consommation le plus élevé (17.5% en moyenne européenne), même si l'énergie et l'eau y sont moins chers. Les Islandais se singularisent aussi par la place de l'automobile (8.8% contre 7%) et, plus surprenante, celle des restaurants et hôtels (10.3%), où les repas sont « arrosés » (2.9% des dépenses contre 1.8% en Europe). Par contre nous serons satisfaits d'apprendre que le tabac ne représente plus que 1% des dépenses contre 7 en 1968.

Actualité culturelle

Aux origines...

Il y a donc près de 17% d'immigrés en Islande, et ce nombre devrait augmenter. Mais ceux qui les accueillent sont-ils vraiment ces descendants de Vikings dont beaucoup sont si fiers ? Et la langue parlée sur l'île est-elle vraiment cet ancêtre inchangé des langues scandinaves ? Je me suis déjà fait l'écho ici de recherches qui conduisent à nuancer ces affirmations, notamment les recherches génétiques. La *Landnámabók* elle-même n'en fait pas mystère : il y avait parmi les premiers arrivants des celtes, non seulement des esclaves mais aussi d'importants colons déjà convertis au christianisme. On sait aujourd'hui qu'ils ne faisaient pas exception : au moins 20% des hommes et plus de 60% des femmes seraient d'origine celte. Mais quelle langue parlaient-ils ? Dans son livre *Keltar*, Þorvaldur

Friðriksson, journaliste et archéologue (voir [The Guardian](#) du 4 janvier) ne doute pas que la langue gaélique ait été beaucoup plus présente dès la colonisation que ce que l'on croit. Et il cite des mots islandais dont la racine gaélique est avérée. Compte tenu des incessants voyages des colons et leur famille, il est aussi très possible que ces mots aient été introduits ultérieurement. Il n'empêche la pureté viking de la langue islandaise se trouve battue en brèche ! Important ?

Oskar ?

Pas de chance : à l'affiche du film *Tár*, largement cité pour une multitude d'Oscars, Hildur Guðnadóttir ne sera pas retenue pour sa musique. Le coupable est Gustave Mahler dont la 5^{ème} symphonie ne laisse pas assez de place à l'œuvre de Hildur. Par contre Sara Gunnarsdóttir a été nominée pour son dessin animé [My Year of Dicks](#) (encore une brèche dans l'islandais ?).



Sara

Actualité sportive de glace et de feu

Nage en eau glacée :

car [cela existe](#), et les Islandais s'y illustrent ! Aux championnats du monde de Samoens, Marta Piasecka établit un nouveau record du monde du 100m*4 nages et Maja Olszewska, celui du 100 mètres dos. Au total l'équipe d'Islande (dont tous les membres portent des noms polonais...) ramène 6 médailles d'or.



à gauche : Maja et Marta

La colère de Sara Björg



*championne d'Europe avec
Lyon*

Sara Björg Gunnarsdóttir, qui a joué à l'Olympique Lyonnais de 2020 à 2022, se lâche (voir [ici](#), et aussi [ailleurs](#)) à propos du comportement du club lorsqu'elle s'est trouvée enceinte :

- nécessité de garder cette grossesse secrète aussi longtemps que possible,
- salaires partiellement non payés pendant son congé,
- refus d'emmener son enfant en déplacements,
- et, pire que tout : la rencontrant, le président Aulas ne demande pas des nouvelles de son bébé.

Face à ces accusations, le club plaide la nouveauté... mais doit payer.

Tiède...

...la performance de l'équipe masculine de handball qui bute sur la Suède (35-30) dans le tour principal.

Et pendant ce temps la vie continue...

- 07/01 : l'assiette islandaise devenue banale : en progressant de 10% en 2 ans, la **consommation de volaille** vient de dépasser celle d'agneau,
- 10/01 : que l'on se rassure, la production de protéines islandaises permettrait de nourrir **40 millions de personnes**,



– 22/01 : et c'est heureux, car il a fallu nourrir **plusieurs heures durant** les passagers de six avions que la tempête et le verglas empêchaient de débarquer,

– 23/01 : Séra Gunnar conteste la validité de son licenciement de l'Église Nationale au motif que **Séra Agnes, Évêque**, a dépassé le 30 juin 2022 la durée légale de sa fonction. Ce

qu'elle conteste !

Mémoire :

- 22/01 : voici 40 ans, une avalanche détruisait partiellement **Patreksfjörður** (nord-ouest) et y faisait 4 morts,
- 23/01 : voici 50 ans, **le volcan Heimaey**, réputé éteint, faisait éruption en pleine ville. Ses 5300 habitants étaient évacués en une nuit. De gros dommages mais pas un mort ! 4144 personnes y vivent aujourd'hui...



NOTER :

J'ai profité de l'été 2019 pour ouvrir un blog appelé « **l'Islande aujourd'hui** » (<https://www.sg-ms.net/>). Pour l'essentiel, l'idée est de mettre en ligne les mouvements d'humeur que je retiens tant bien que mal dans mes chroniques, avec une possibilité d'échanges. Nous verrons comment cela évoluera !

Il m'arrive de renvoyer à des chroniques plus anciennes : si certaines vous manquent, je me ferai un plaisir de vous les envoyer. Vous pourrez aussi consulter les plus récentes sur mon blog.

Cette chronique ne comporte qu'une sélection très personnelle d'informations politiques, économiques et sociales sur l'Islande. À ceux qui voudraient en savoir plus sur ce pays et son actualité, je signale tout particulièrement :

- le site Internet de l'Ambassade d'Islande en France (<http://www.iceland.is/fr>), 52 avenue Victor Hugo 75116 Paris ; tel : 01 44 17 32 85 ; on y trouve en ligne beaucoup d'informations importantes, ainsi que des liens très utiles,
- le site internet de l'Ambassade de France en Islande (<http://www.ambafrance-is.org/>),
- la revue "Courrier d'Islande" (trimestrielle) que l'Association "France-Islande" envoie par courrier postal à ses adhérents. Pour connaître les activités de cette Association (qui dispose d'un site Internet (<http://www.france-islande.fr/>)), prendre contact avec sa présidente : Agnès Mestelan - agnesmest.fi@orange.fr
- l'Association "France-Islande" a aussi un forum : <http://www.france-islande.fr/forum/>
- l'Université de Caen (Département des Études Nordiques) publie sur le net une bibliographie complète des livres (littérature ou autres) islandais traduits en français, régulièrement mise à jour sur <https://isl.hypotheses.org/>